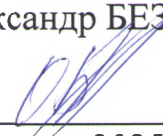


**МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
ПОЛТАВСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ АГРАРНИЙ УНІВЕРСИТЕТ**

ЗАТВЕРДЖЕНО

Декан факультету обліку та фінансів,
професор
Олександр БЕЗКРОВНИЙ



27 червня 2025 р.

ЗВІТ

**ПРО РОБОТУ РАДИ З ЯКОСТІ ВИЩОЇ ОСВІТИ
СПЕЦІАЛЬНОСТІ «ФІЛОЛОГІЯ»
ЗА 2024 – 2025 НАВЧАЛЬНИЙ РІК**

СХВАЛЕНО

Протокол засідання вченої ради
факультету обліку та фінансів
27 червня 2025 р. № 9

Протокол засідання ради з якості вищої
освіти спеціальності «Філологія»
09 червня 2025 р. № 12

Протягом 2024-2025 н. р. у роботі ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» факультету обліку та фінансів брали участь:

1. САВЕНКОВА Олена, голова ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія», старший викладач кафедри германської і української філології.

2. МАТВІЄНКО Леся, заступник голови ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія», кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської і української філології.

3. БЕЗКРОВНИЙ Олександр, декан факультету, кандидат економічних наук, доцент, професор кафедри фінансів, банківської справи та страхування.

4. ДОРОШЕНКО Ольга, заступник декана факультету обліку та фінансів зі спеціальності 035 Філологія, кандидат економічних наук, доцент кафедри фінансів, банківської справи та страхування.

5. СИЗОНЕНКО Наталія, завідувач кафедри германської і української філології, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології.

6. АНТОНЮК Марина, кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської і української філології.

7. ВОЛОВИК Лариса, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології.

8. ДЕДУХНО Алла, секретар ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія», кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології.

9. КРАСОТА Олена, кандидат економічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології, вчитель англійської мови і зарубіжної літератури.

10. ЛЮЛЬКА Вікторія, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології.

11. МАРУСИЧ Оксана, старший викладач кафедри германської і української філології.

12. МОКЛЯК Оксана, гарант освітньо-професійної програми «Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська», кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології.

13. МОНАСТИРСЬКА Єлизавета, здобувач вищої освіти за освітньо-професійною програмою «Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська» ступеня вищої освіти Бакалавр.

14. НАЗАРЕНКО Марина, старший викладач кафедри германської і української філології.

15. РАДЧЕНКО Руслан, здобувач вищої освіти за освітньо-професійною програмою «Германські мови і переклад (англійська та німецька мови)» ступеня вищої освіти Магістр.

16. ТАГІЛЬЦЕВА Яніна, гарант освітньо-професійної програми «Германські мови і переклад (англійська та німецька мови)», кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології.

Протягом 2024-2025 навчального року було проведено 12 засідань ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія». Про результати засідань та їх порядок денний, а також про прийняті рішення свідчать протоколи.

На засіданнях ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» розглядалися наступні питання:

1. Про затвердження складу ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» на 2024-2025 н. р.

2. Обговорення та затвердження плану роботи ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» на 2024-2025 н. р.

3. Про стан підготовки до нового навчального року. Розгляд та затвердження навчально-методичних комплексів навчальних дисциплін, що викладаються здобувачам вищої освіти першого (бакалаврського) та другого (магістерського) рівнів спеціальності 035 Філологія у 2024-2025 н. р.

4. Про наповнення інформаційних ресурсів університету щодо спеціальності 035 Філологія.

5. Аналіз кількісних та якісних показників успішності з навчальних дисциплін здобувачів вищої освіти спеціальності 035 Філологія за результатами літньої екзаменаційної сесії 2023-2024 н. р.

6. Аналіз кількісних та якісних показників підсумкової успішності здобувачів вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія СВО «Бакалавр» у 2023-2024 н. р.

7. Про підведення підсумків проходження навчальних і виробничих практик здобувачами вищої освіти спеціальності 035 Філологія у 2023-2024 н. р. Якість оформлення звітної документації за результатами проходження практик.

8. Про стан та якість методичного забезпечення електронного середовища для здобувачів вищої освіти спеціальності 035 Філологія у системі MOODLE на 2024-2025 н. р.

9. Про стан методичного забезпечення і документування курсових робіт здобувачів вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія у 2024-2025 н. р.

10. Про стан методичного забезпечення і документування кваліфікаційних робіт здобувачів вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія у 2023-2024 н. р., внесення їх до репозитарію ПДАУ.

11. Про дотримання академічної доброчесності НПП та ЗВО і забезпечення функціонування ефективної системи запобігання та виявлення академічного плагіату.

12. Про показники оригінальності та порівняльна характеристика кваліфікаційних робіт за результатами перевірки на антиплагіат.

13. Про залучення здобувачів вищої освіти спеціальності 035 Філологія до участі у наукових гуртках та науково-практичних конференціях.

14. Про стан методичного забезпечення здобувачів вищої освіти заочної форми навчання спеціальності 035 Філологія.

15. Про стан матеріалів та організацію самостійної роботи здобувачів вищої освіти.

16. Про стан реалізації та шляхи удосконалення програм внутрішньої та міжнародної академічної мобільності здобувачів вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія та участі їх у наукових та освітніх проєктах.

17. Про кількісні та якісні показники поточної та підсумкової успішності здобувачів вищої освіти спеціальності 035 Філологія за результатами зимової сесії у 2024-2025 навчальному році. Аналіз дотримання нормативних вимог щодо кількісних і якісних показників успішності здобувачів вищої освіти. Обговорення заходів щодо усунення недоліків.

18. Про стан та удосконалення форм співпраці зі стейкхолдерами та фахівцями-практиками. Залучення їх до перегляду та оновлення освітньо-професійних програм «Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська» та «Германські мови і переклад (англійська та німецька мови)» та до освітнього процесу.

19. Про профорієнтаційну роботу викладачів кафедри гуманітарних і соціальних дисциплін.

20. Про участь здобувачів вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія в опитуваннях, проведених відділом моніторингу та забезпечення якості освіти упродовж 2024-2025 н. р. та кафедрою гуманітарних і соціальних дисциплін, результати цих опитувань.

21. Про формування індивідуальної освітньої траєкторії здобувачами вищої освіти спеціальності 035 Філологія. Про результати процедури вибору студентами навчальних дисциплін.

22. Про зміни в освітньо-професійних програмах та навчальних планах для першого та другого рівнів вищої освіти за спеціальністю В11 Філологія (за спеціалізаціями) спеціалізацією В11.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська.

23. Про схвалення освітньо-професійної програми «Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська» першого (бакалаврського) рівня вищої освіти спеціальності В11 Філологія (за спеціалізаціями) (спеціалізація В11.041 «Германські мови та літератури (переклад включно), перша –англійська») галузі знань В Культура, мистецтво та гуманітарні науки для 2025 року набору.

24. Про схвалення освітньо-професійної програми «Германські мови і переклад (англійська та німецька мови)» другого (магістерського) рівня вищої освіти спеціальності В11 Філологія (за спеціалізаціями) (спеціалізація В11.041 «Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська») галузі знань В Культура, мистецтво та гуманітарні науки для 2025 року набору.

25. Про стан та особливості організації неформальної та інформальної освіти зі здобувачами вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія.

26. Про рівень наукової та професійної активності групи забезпечення освітніх програм «Германські мови та літератури (переклад включно), перша - англійська» та «Германські мови і переклад (англійська та німецька мови)».

27. Про участь викладачів кафедри германської і української філології у щорічній науково-методичній конференції та фестивалі науки в ПДАУ.

28. Про участь науково-педагогічних працівників кафедри у міжнародних освітнянських, наукових проєктах і програмах академічної мобільності.

29. Про підвищення кваліфікації науково-педагогічних працівників кафедри германської і української філології у 2024-2025 навчальному році, що забезпечують викладання освітніх компонентів для здобувачів вищої освіти спеціальності 035 Філологія.

30. Обговорення контрольних та взаємовідвіданих занять на кафедрі германської і української філології, проведених зі студентами спеціальності 035 Філологія у 2024-2025 н. р.

31. Про результати проведення відстроченого контролю знань здобувачів вищої освіти спеціальності 035 Філологія.

32. Про відповідність змісту практичної підготовки здобувачів вищої освіти компетентностям, необхідним для подальшої професійної діяльності.

33. Аналіз стану видання навчально-методичної літератури викладачами кафедри германської і української філології для забезпечення освітнього процесу зі здобувачами вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія протягом 2024-2025 н. р.

34. Про ефективність інформаційних систем управління освітнім процесом в ПДАУ.

35. Про організацію та проведення виховної роботи зі здобувачами вищої освіти спеціальності 035 Філологія.

36. Про стан готовності матеріалів для атестаційного екзамєну.

37. Моніторинг працевлаштування та кар'єрні траєкторії випускників кафедри.

38. Про завдання і перспективи підготовки бакалаврів та магістрів за спеціальністю В11 Філологія (за спеціалізаціями) у 2025-2026 навчальному році.

Протягом навчального року на засіданнях ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» були розглянуті та схвалені:

Наскрізна програма практики для здобувачів вищої освіти освітньо-професійної програми Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Бакалавр 2024 року набору / Антонюк М., Воловик Л., Люлька В., Мокляк О., Савенкова О., Сизоненко Н., Тагільцева Я., Шевченко Д. Полтава: ПДАУ, 2024. 33 с.

Наскрізна програма практики для здобувачів вищої освіти освітньо-професійної програми Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Магістр 2023 року набору / Тагільцева Я., Матвієнко Л., Антонюк М., Савенкова О., Воскобойник В. Полтава: ПДАУ, 2024. 24 с.

Програма атестації здобувачів вищої освіти. Освітньо-професійна програма Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська першого (бакалаврського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки (2023 року набору) / Укладачі: Мокляк О. І., Савенкова О. О., Сизоненко Н. М., Тагільцева Я. М. Полтава: ПДАУ, 2024. 10 с.

Програма атестації здобувачів вищої освіти. Освітньо-професійна програма Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) другого (магістерського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки (2023 року набору) / Укладачі: Мокляк О. І., Савенкова О. О., Сизоненко Н. М., Тагільцева Я. М. Полтава: ПДАУ, 2024. 12 с.

Методичні рекомендації до виконання кваліфікаційних робіт здобувачами вищої освіти за освітньо-професійною Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Магістр / Укладачі: Тагільцева Яніна, Дедушно Алла, Воловик Лариса, Красота Олена, Люлька Вікторія, Мокляк Оксана, Антонюк Марина, Матвієнко Леся, Савенкова Олена. Полтава: ПДАУ, 2024. 52 с.

Програма фахового заліку за другим (магістерським) рівнем вищої освіти освітньо-професійна програма Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) спеціальність В11 Філологія (за спеціалізаціями) спеціалізація В11.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська галузь знань В Культура, мистецтво та гуманітарні науки на 2025 рік / Укладачі: Люлька В., Тагільцева Я., Матвієнко Л., Воловик Л., Савенкова О. Полтава, 2025. 8с.

Для забезпечення освітнього процесу здобувачів вищої освіти першого (бакалаврського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія у 2024–2025 н. р. висвітлені на сайті Полтавського державного аграрного університету:

1) Освітньо-професійна програма Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська першого (бакалаврського) рівня вищої освіти спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки, 2024 р. н.;

2) Програма атестації здобувачів вищої освіти. Освітньо-професійна програма Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська першого (бакалаврського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки, 2024 р. н.

3) Наскрізна програма практики для здобувачів вищої освіти освітньо-професійної програми Германські мови та літератури (переклад включно), перша

– англійська спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Бакалавр 2024 року набору

4) Загальний перелік дисциплін, силабуси та робочі навчальні програми дисциплін, які викладалися у 2024-2025 навчальному році за ОПП Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Бакалавр, 2024 р. н.

Для забезпечення освітнього процесу здобувачів вищої освіти другого (магістерського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія у 2024-2025 н. р. висвітлені на сайті Полтавського державного аграрного університету:

1) Освітньо-професійна програма Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) другого (магістерського) рівня вищої освіти спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки, 2024 р. н.;

2) Програма атестації здобувачів вищої освіти. Освітньо-професійна програма Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) другого (магістерського) рівня вищої освіти за спеціальністю 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки, 2024 р. н.;

3) Методичні рекомендації до виконання кваліфікаційних робіт здобувачами вищої освіти за освітньо-професійною Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Магістр, 2024 р. н.;

4) Наскрізна програма практики для здобувачів вищої освіти освітньо-професійної програми Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Магістр, 2024 р. н.;

5) Загальний перелік дисциплін, силабуси та робочі навчальні програми дисциплін, які викладалися у 2024-2025 навчальному році за ОПП Германські мови і переклад (англійська та німецька мови) спеціальності 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) галузі знань 03 Гуманітарні науки ступеня вищої освіти Магістр, 2024 р. н.

У 2024-2025 навчальному році радою з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» було розглянуто та рекомендовано до видання 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності 035 Філологія (спеціалізації 035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська), розробленого викладачами кафедри германської

і української філології к. філол. н., доцентом Тагільцевою Я. М., к. пед. н. Матвієнко Л. Г.

Головою ради з якості вищої освіти проводилася перевірка якості складових навчально-методичних комплексів навчальних дисциплін (робочої програми навчальної дисципліни; силабусу; планів практичних, лабораторних занять; завдань для самостійної роботи здобувачів вищої освіти; набори питань, задач, завдань або кейсів для підсумкового контролю знань; завдань для атестаційної діагностики набутих знань і вмінь; методичних розробок та тематики курсових робіт, навчальних та виробничих практик. Результати перевірки та моніторингу обговорювалися на засіданнях Вченої ради факультету обліку та фінансів.

Головою ради з якості вищої освіти спеціальності «Філологія» були підготовлені доповіді на засідання вченої ради факультету обліку та фінансів, зокрема:

1. Про стан підготовки до нового навчального року. Результати перевірки КНМЗД.

2. Про підведення підсумків виробничих практик і науково-практичних конференцій студентів.

3. Про стан розробки освітніх документів для підготовки здобувачів вищої освіти за освітньо-професійними програмами першого (бакалаврського) та другого (магістерського) рівнів вищої освіти.

4. Про стан та удосконалення методичного забезпечення атестації здобувачів вищої освіти освітнього ступеня Бакалавр за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська

Голова ради з якості вищої освіти
спеціальності «Філологія»,
ст. викладач кафедри
германської і української філології

Олена САВЕНКОВА

Секретарь ради з якості вищої освіти
спеціальності «Філологія»,
к. філол. н., доцент кафедри
германської і української філології

Алла ДЕДУХНО